

Briselē, 2016. gada 1. augustā  
(OR. en)

11605/16

**PUBLIC 50**  
**INF 138**

## PIEZĪME

---

|         |                                                            |
|---------|------------------------------------------------------------|
| Temats: | PADOMES AKTU IKMĒNĒŠA APKOPOJUMS – 2016. GADA<br>FEBRUĀRIS |
|---------|------------------------------------------------------------|

---

Šajā dokumentā ir uzskaitīti akti, ko Padome pieņēmusi 2016. gada februārī.<sup>1 2</sup>

Tajā ir sniegta informācija par leģislatīvo aktu pieņemšanu, tostarp norādot:

- pieņemšanas datumu,
- attiecīgo Padomes sanākumi,
- pieņemtā dokumenta numuru,
- atsauci uz *Oficiālo Vēstnesi*,
- piemēroto balsošanas kārtību, balsojuma rezultātus un attiecīgā gadījumā balsojuma skaidrojumu, kā arī Padomes protokolā publicētos paziņojumus.

Šajā dokumentā ir iekļauta arī informācija par neleģislatīvu aktu pieņemšanu, kuru Padome ir nolēmusi publiskot.

---

<sup>1</sup> Izņemot dažus aktus ar ierobežotu darbības jomu, piemēram, procedūras lēmumus, lēmumus par iecelšanu amatā, tādu struktūru lēmumus, kas izveidotas ar starptautiskiem nolīgumiem, budžeta lēmumus par konkrētiem jautājumiem utt.

<sup>2</sup> Gadījumos, kad leģislatīvie akti pieņemti, izmantojot parasto likumdošanas procedūru, Padomes sanāksmes datums, kad leģislatīvais akts pieņemts, var nesakrist ar faktisko attiecīgā akta pieņemšanas datumu, jo parastajā likumdošanas procedūrā pieņemtus leģislatīvos aktus uzskata par pieņemtiem tikai tad, kad tos parakstījis gan Padomes priekšsēdētājs, gan Eiropas Parlamenta priekšsēdētājs un abu iestāžu ģenerālsekretāri.

Šis dokuments ir pieejams arī Padomes tīmekļa vietnē:

[Padomes aktu ikmēneša apkopojumi \(akti\) – Padomes vietne](#)

Apkopojumā uzskaitītos dokumentus var iegūt Padomes dokumentu publiskajā reģistrā: [Dokumenti un publikācijas – Padomes vietne](#)

Būtu jāņem vērā, ka šis dokuments ir izstrādāts tikai informatīvos nolūkos, – par autentiskiem ir uzskatāmi tikai Padomes sanāksmju protokoli. Tie ir pieejami Padomes tīmekļa vietnē: [Padomes protokoli – Padomes vietne](#)

---

## INFORMĀCIJA PAR AKTIEM, KO PADOME PIENĒMUSI 2016. GADA FEBRUĀRĪ

**Eiropas Savienības Padomes (EKONOMIKA UN FINANCES) 3445. sanāksme, kas notika Briselē 2016. gada 12. februārī**

### LEĢISLATĪVI AKTI

| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                           | DOKUMENTS | BALSOŠANAS KĀRTĪBA          | BALSOJUMS                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2016/343 (2016. gada 9. marts) par to, lai nostiprinātu konkrētus nevainīguma prezumpcijas aspektus un tiesības piedalīties klātienē lietas izskatīšanā tiesā kriminālprocesā<br>OV L 65, 11.3.2016., 1.-11. lpp. | 63/15     | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par",<br>izņemot –<br>nepiedalās: Dānija, Īrija,<br>Apvienotā Karaliste |

#### **Komisijas paziņojums**

##### **saistībā ar 6. pantu par pierādīšanas pienākumu**

Komisija pauž nožēlu par to, ka ir svītrots 5. panta 2. punkts tās priekšlikumā direktīvai par to, lai nostiprinātu konkrētus nevainīguma prezumpcijas aspektus un tiesības piedalīties klātienē lietas izskatīšanā tiesā kriminālprocesā. Komisija uzskata, ka kompromiss attiecībā uz 6. pantu var radīt problēmas direktīvas īstenošanā tādā aspektā kā tiesiskā noteiktība, pārraudzība un izmantojamība, kas var paaugstināt nevajadzīgas tiesvedības risku, jo īpaši valsts līmenī. Tomēr Komisija neiebilst pret šīs direktīvas pieņemšanu.

#### **Komisijas paziņojums**

##### **saistībā ar 7. panta 6. punktu par tiesībām klusēt un neliecināt pret sevi**

Komisija uzskata, ka direktīvas par to, lai nostiprinātu konkrētus nevainīguma prezumpcijas aspektus un tiesības piedalīties klātienē lietas izskatīšanā tiesā kriminālprocesā, 7. panta 6. punkts ir jāinterpretē vienīgi kā apstiprinājums, ka dalībvalstīm ir iespēja attiecībā uz sīkiem kriminālpārkāpumiem izlemt, ka procesa norise vai atsevišķas tā stadijas var notikt rakstveidā vai kompetentajām iestādēm nenopratinot aizdomās turēto vai apsūdzēto personu.

Tomēr šis noteikums neļauj atkāpties no tiesībām, kas nostiprinātas 7. pantā, un to jo īpaši nevar interpretēt kā tādu, kas aizdomās turētajam paredz pienākumu izteikties saistībā ar pamatlietas faktiem vai kas ļauj dalībvalstij radīt negatīvas sekas aizdomās turētajam, kurš izmanto tiesības klusēt.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |       |                             |                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/424 (2016. gada 9. marts) par trošu ceļu iekārtām un ar ko atceļ Direktīvu 2000/9/EK (Dokuments attiecas uz EEZ)<br>OV L 81, 31.3.2016., 1.-50. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 57/15 | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par"                                                 |
| <p><b>Komisijas paziņojums</b></p> <p>Attiecībā uz 65. apsvērumu un iespēju ekspertu grupu sanāksmēs pieaicināt Eiropas Parlamentu, Komisija īsteno šo apsvērumu saskaņā ar savu praksi, īstenojot Pamat nolīguma par Eiropas Parlamenta un Eiropas Komisijas attiecībām 15. punktu. Ir skaidri noteikts, ka uz komitoloģijas komitejas sanāksmēm šī kārtība neattiecas. Tajā pašā apsvērumā ietverta atsauci uz pārkāpumiem Komisija uzskata par maldinošu, jo pārkāpumu procedūra ar dalībvalstīm tiek apspriesta kopsakarā ar LESD 258. pantā paredzētajām procedūrām.</p> <p>Komisija pauž nožēlu par 44. panta 5. punkta un 64. apsvēruma pieņemšanu, kas rada neskaidrību un juridisko nenoteiktību, un tas var apdraudēt institucionālo līdzsvaru. To komitoloģijas komiteju uzdevumi, kuras nodrošina kontroli, ko attiecībā uz Komisijas īstenošanas pilnvaru izmantošanu īsteno dalībvalstis, ir noteikti tikai Regulā (ES) Nr. 182/2011, kura pieņemta, pamatojoties uz LESD 291. panta 3. punktu. Tādēļ neviens cits sekundārais tiesību akts nevar šo uzdevumu mainīt vai tam nebūtu jāprecizē šis uzdevums. Jo sevišķi komitoloģijas komitejām nevajadzētu veikt funkcijas, kuras uzticētas Komisijas ekspertu grupām. Turklāt komitejas savu reglamentu pieņem, pamatojoties uz Regulu (ES) Nr. 182/2011. Tas jāpiemēro, kad komiteja veic savus Regulā (ES) Nr. 182/2011 noteiktos uzdevumus. Jebkādas atsauces uz reglamentu ārpus šā konteksta ir liekas un nelietderīgas. Turklāt tās var sarežģīt komitejas darbību.</p> |       |                             |                                                                          |
| Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/425 (2016. gada 9. marts) par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem un ar ko atceļ Padomes Direktīvu 89/686/EEK (Dokuments attiecas uz EEZ)<br>OV L 81, 31.3.2016., 51.-98. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 58/15 | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par",<br>izņemot –<br>"pret": Apvienotā<br>Karaliste |

### **Komisijas paziņojums**

Attiecībā uz 52. apsvērumu un iespēju ekspertu grupu sanāksmēs pieaicināt Eiropas Parlamentu, Komisija īsteno šo apsvērumu saskaņā ar savu praksi, īstenojot Pamat nolīguma par Eiropas Parlamenta un Eiropas Komisijas attiecībām 15. punktu. Ir skaidri noteikts, ka uz komitoloģijas komitejas sanāksmēm šī kārtība neattiecas. Tajā pašā apsvērumā ietverta atsauce uz pārkāpumiem Komisija uzskata par maldinošu, jo pārkāpumu procedūra ar dalībvalstīm tiek apspriesta kopsakarā ar LESD 258. pantā paredzētajām procedūrām.

Komisija pauž nožēlu par 51. apsvēruma un 44. panta 5. punkta pieņemšanu, kas rada neskaidrību un juridisko nenoteiktību, un tas var apdraudēt institucionālo līdzsvaru. To komitoloģijas komiteju uzdevumi, kuras nodrošina kontroli, ko attiecībā uz Komisijas īstenošanas pilnvaru izmantošanu īsteno dalībvalstis, ir noteikti tikai Regulā (ES) Nr. 182/2011, kura pieņemta, pamatojoties uz LESD 291. panta 3. punktu. Tādēļ neviens cits sekundārais tiesību akts nevar šo uzdevumu mainīt vai tam nebūtu jāprecizē šis uzdevums. Jo sevišķi komitoloģijas komitejām nevajadzētu veikt funkcijas, kuras uzticētas Komisijas ekspertu grupām. Turklāt komitejas savu reglamentu pieņem, pamatojoties uz Regulu (ES) Nr. 182/2011. Tas jāpiemēro, kad komiteja veic savus Regulā (ES) Nr. 182/2011 noteiktos uzdevumus. Jebkādas atsauces uz reglamentu ārpus šā konteksta ir liekas un nelietderīgas. Turklāt tās var sarežģīt komitejas darbību.

### **Apvienotās Karalistes paziņojums**

Apvienotā Karaliste atzinīgi vērtē tos tiesību aktu aspektus, kuri vienkāršo spēkā esošos vienotā tirgus pasākumus, saskaņojot jaunā tiesiskā regulējuma principus, kā arī tos aspektus, ar kuriem dažos jautājumos tiek atceltas apgrūtināšanas prasības. Mēs jo īpaši paužam gandarījumu par sarunu laikā veiktajiem uzlabojumiem, lai panāktu, ka no darbības jomas tiek svītroti mājāsaimniecības uzkopšanas cimdai. Tomēr Apvienotā Karaliste neatbalsta regulā minēto prasību attiecināšanu uz mājās lietojamajiem plīts cimdiem. Mēs uzskatām, ka tā ir nepamatota un nesamērīga iejaukšanās, kas neatbilst Komisijas labāka regulējuma programmai un tās redzējumam – padarīt vienoto tirgu piemērotu uzņēmējdarbībai un patērētājiem – redzējumam, kuru Apvienotā Karaliste atbalsta.

|                                                                                                                                                                                                                |       |                             |                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------|--------------------------|
| Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/426 (2016. gada 9. marts) par gāzveida kurināmā iekārtām un ar ko atceļ Direktīvu 2009/142/EK (Dokuments attiecas uz EEZ)<br>OV L 81, 31.3.2016., 99.-147. lpp. | 59/15 | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par" |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------|--------------------------|

## Komisijas paziņojums

Attiecībā uz 74. apsvērumu un iespēju ekspertu grupu sanāksmēs pieaicināt Eiropas Parlamentu, Komisija īsteno šo apsvērumu saskaņā ar savu praksi, īstenojot Pamatnolīguma par Eiropas Parlamenta un Eiropas Komisijas attiecībām 15. punktu. Ir skaidri noteikts, ka uz komitoloģijas komitejas sanāksmēm šī kārtība neattiecas. Tajā pašā apsvērumā ietverta atsauci uz pārkāpumiem Komisija uzskata par maldinošu, jo pārkāpumu procedūra ar dalībvalstīm tiek apspriesta kopsakarā ar LESD 258. pantā paredzētajām procedūrām.

Komisija pauž nožēlu par 42. panta 5. punkta un 73. apsvēruma pieņemšanu, kas rada neskaidrību un juridisko nenoteiktību, un tas var apdraudēt institucionālo līdzsvaru. To komitoloģijas komiteju uzdevumi, kuras nodrošina kontroli, ko attiecībā uz Komisijas īstenošanas pilnvaru izmantošanu īsteno dalībvalstis, ir noteikti tikai Regulā (ES) Nr. 182/2011, kura pieņemta, pamatojoties uz LESD 291. panta 3. punktu. Tādēļ neviens cits sekundārais tiesību akts nevar šo uzdevumu mainīt vai tam nebūtu jāprecizē šis uzdevums. Jo sevišķi komitoloģijas komitejām nevajadzētu veikt funkcijas, kuras uzticētas Komisijas ekspertu grupām. Turklāt komitejas savu reglamentu pieņem, pamatojoties uz Regulu (ES) Nr. 182/2011. Tas jāpiemēro, kad komiteja veic savus Regulā (ES) Nr. 182/2011 noteiktos uzdevumus. Jebkādas atsauces uz reglamentu ārpus šā konteksta ir liekas un nelietderīgas. Turklāt tās var sarežģīt komitejas darbību.

### NELEĢISLATĪVI AKTI

| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Padomes Lēmums (ES) 2016/192 (2016. gada 12. februāris), ar ko Lēmumu 1999/70/EK par dalībvalstu centrālo banku ārējiem revidentiem groza attiecībā uz <i>Národná banka Slovenska</i> ārējiem revidentiem<br>OV L 38, 13.2.2016., 7.-8. lpp.                                                                                                                                                                                | 5416/16              |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/242 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu Grozījumu protokolu Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Andoras Firstisti, ar kuru nodrošina pasākumus, kas ir līdzvērtīgi tiem pasākumiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK par tādu ienākumu aplikšanu ar nodokļiem, kas gūti kā procentu maksājumi par uzkrājumiem<br>OV L 45, 20.2.2016., 10.-11. lpp. | 15508/15             |
| Grozījumu protokols Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Andoras Firstisti, ar kuru nodrošina pasākumus, kas ir līdzvērtīgi tiem pasākumiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK par tādu ienākumu aplikšanu ar nodokļiem, kas gūti kā procentu maksājumi par uzkrājumiem                                                                                                                                              | 15510/15             |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Padomes secinājumi par Eiropas Revīzijas palātas Īpašo ziņojumu Nr. 10/2015 "Jāpastiprina centieni risināt publiskā iepirkuma problēmas saistībā ar ES kohēzijas politikas izdevumiem"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5058/16         |
| Padomes ieteikums attiecībā uz apstiprinājumu, ko sniedz saskaņā ar LESD un Euratom līgumu izveidotajām struktūrām par 2014. finanšu gada budžeta izpildi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 5584/16         |
| Apstiprinājums, ko sniedz izpildaģentūrām par 2014. finanšu gada budžeta izpildi Padomes ieteikumu projekti                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5585/16         |
| Padomes ieteikums attiecībā uz apstiprinājumu, ko sniedz kopuzņēmumiem par 2014. finanšu gada budžeta izpildi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 5587/16         |
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko izklāsta Ieteikumu par rīcību saistībā ar nopietnajiem trūkumiem, kas konstatēti 2015. gada izvērtējumā par to, kā Grieķija piemēro Šengenas <i>acquis</i> ārējo robežu pārvaldības jomā                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 5876/1/16 REV 1 |
| <p><b>Grieķijas paziņojums</b></p> <p>Grieķija diemžēl nevar piekrist Komisijas priekšlikumam attiecībā uz Padomes ieteikumu par rīcību saistībā ar "nopietnajiem" trūkumiem, kas konstatēti 2015. gada izvērtējumā par to, kā Grieķija piemēro Šengenas <i>acquis</i> ārējo robežu pārvaldības jomā, proti, pie sauszemes un jūras robežām ar Turciju.</p> <p>Grieķija vēlas atkārtoti paust savu nostāju, ka konstatējumi, kas tika gūti nepaziņotā izvērtēšanas apmeklējuma laikā no 2015. gada 10. līdz 13. novembrim, nav uzskatāmi par "nopietniem trūkumiem", un tie nepierāda, ka "Grieķija būtiski nepilda savas saistības".</p> <p>Grieķija papildus uzsver, ka lielā apjoma jauktās migrācijas plūsma ir tāda, ka jebkuras dalībvalsts ārējā robežkontrole būtu pakļauta nopietnam spiedienam, un turklāt Grieķija ir veikusi vairākus pasākumus šīs situācijas risināšanai (kā minēts ieteikuma 1.a apsvērumā). Turklāt mēs to paveicām ar būtiskām finanšu un sociālajām izmaksām valsts mērogā.</p> <p>Ņemot vērā iepriekšminēto, Grieķija uzstāj uz Šengenas komitejā paustajiem argumentiem un komentāriem (sanāksmju darba dokumentos), un argumentiem, kas atkārtoti uzsvērti Šengenas jautājumu-Šengenas izvērtēšanas darba grupā un Pastāvīgo pārstāvju komitejā.</p> <p>Visbeidzot, Grieķija turpinās cieši sadarboties ar ES iestādēm, aģentūrām un citām dalībvalstīm, lai vērstos pret neproporcionālo migrācijas spiedienu, mobilizētu resursus un pieliktu visas pūles, lai pirmām kārtām aizsargātu tos bēgļus, kas glābjas no kara.</p> |                 |

|                                                                                                                                                                                                                                                            |          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko apstiprina to, ka <i>Eurojust</i> slēdz Saprāšanās memorandu starp Iekšējā tirgus saskaņošanas biroju un <i>Eurojust</i>                                                                                                 | 11595/15 |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/267 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Apvienotajiem Arābu Emirātiem par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 1.-2. lpp. | 7185/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/268 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Sentlūsiju par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 3.-4. lpp.                    | 7187/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/269 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Dominikas Sadraudzību par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 5.-6. lpp.         | 7189/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/270 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Grenādu par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 7.-8. lpp.                       | 7190/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/271 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Sentvinsentu un Grenadīnām par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 9.-10. lpp.   | 7191/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/272 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Vanuatu Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 11.-12. lpp.           | 7192/15  |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| Padomes Lēmums (ES) 2016/273 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Austrumtimoras Demokrātisko Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 13.-14. lpp.                                           | 7194/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/274 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Samoa Neatkarīgo Valsti par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 15.-16. lpp.                                                         | 7195/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/275 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Trinidādas un Tobāgo Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu<br>OV L 52, 27.2.2016., 17.-18. lpp.                                                  | 7196/15  |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/431 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu diplomātisko pasu turētājiem<br>OV L 76, 23.3.2016., 17.-18. lpp. | 15466/15 |
| Nolīgums starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republiku par īstermiņa uzturēšanās vīzu režīma atcelšanu diplomātisko pasu turētājiem                                                                                                                                                                        | 15469/15 |
| Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2016/254 (2016. gada 12. februāris), par to, lai Latvija sāktu transportlīdzekļu reģistrācijas datu (TRD) automatizētu apmaiņu<br>OV L 47, 24.2.2016., 8.-9. lpp.                                                                                                              | 13060/15 |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| Padomes Lēmums (ES) 2016/243 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu Nolīgumu vēstuļu apmaiņas veidā starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republiku, kuru slēdz saskaņā ar 1994. gada Vispārējās vienošanās par tarifiem un tirdzniecību ( <i>GATT</i> ) XXIV panta 6. punktu un XXVIII pantu attiecībā uz koncesiju grozīšanu Horvātijas Republikas sarakstā, tai pievienojoties Eiropas Savienībai<br>OV L 45, 20.2.2016., 12.-12. lpp. | 15560/15   |
| Nolīgums vēstuļu apmaiņas veidā starp Eiropas Savienību un Ķīnas Tautas Republiku, kuru slēdz saskaņā ar 1994. gada Vispārējās vienošanās par tarifiem un tirdzniecību ( <i>GATT</i> ) XXIV panta 6. punktu un XXVIII pantu attiecībā uz koncesiju grozīšanu Horvātijas Republikas sarakstā, tai pievienojoties Eiropas Savienībai                                                                                                                                              | 15562/15   |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/204 (2016. gada 12. februāris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā ir jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma XI pielikumā (Elektroniskie sakari, audiovizuālie pakalpojumi un informācijas sabiedrība) (ultraplatjosla)<br>OV L 39, 16.2.2016., 39.-42. lpp.                                                                                                                                                         | 15443/15   |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/203 (2016. gada 12. februāris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā ir jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma XXI pielikumā (Statistika) (veselības aprūpes izdevumu statistika)<br>OV L 39, 16.2.2016., 36.-38. lpp.                                                                                                                                                                                                 | 15439/15   |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/202 (2016. gada 12. februāris), ar ko nosaka nostāju, kura Eiropas Savienības vārdā jāieņem EPN komitejā, kas izveidota ar Pagaidu nolīgumu ceļā uz Ekonomisko partnerattiecību nolīgumu starp Eiropas Kopienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Centrālāfrikas Līgumslēdzēju pusi, no otras puses, attiecībā uz tās reglamenta pieņemšanu<br>OV L 39, 16.2.2016., 28.-35. lpp.                                                               | 12151/15   |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/342 (2016. gada 12. februāris) par to, lai Savienības vārdā noslēgtu Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienību, no vienas puses, un Kosovu, no otras puses<br>OV L 71, 16.3.2016., 1.-2. lpp.                                                                                                                                                                                                  | 10725/2/15 |

**Kipras paziņojums**

Kipras Republika atgādina savu nostāju, proti, – tā neatzīst vienpusējo neatkarības deklarāciju, ko 2008. gadā pasludināja Kosova, un uzskata, ka nosaukums "Kosova" neskar nostājas par statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244 (1999) un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.

Kipras Republika papildus norāda, ka Stabilizācijas un asociācijas nolīguma starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai, no vienas puses, un Kosovu, no otras puses, parakstīšana un noslēgšana neskar Kipras Republikas nostāju par Kosovas statusu, par ko lēmumu pieņems saskaņā ar dalībvalstī pieņemto praksi un starptautiskajām tiesībām, un tas Kipras Republikai nerada nekādas līgumattiecības vai pienākumus attiecībā uz Kosovu.

Juridiskā pamata izmantošana Stabilizācijas un asociācijas nolīgumam ar Kosovu, tostarp Līguma par Eiropas Savienību 37. panta izmantošana, neskar Kipras Republikas nostāju attiecībā uz Kosovas starptautisko statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244/99 un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.

Turklāt Stabilizācijas un asociācijas nolīguma starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai, no vienas puses, un Kosovu, no otras puses, parakstīšana un noslēgšana nekādā gadījumā nerada precedentu attiecībā uz turpmākām Eiropas Savienības un Kosovas attiecībām.

**Slovākijas paziņojums**

Slovākijas Republika paziņo, ka tās nostāja attiecībā uz Padomes Lēmumu par to, lai parakstītu un noslēgtu Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu ar Kosovu, neskar tās valstisko nostāju attiecībā uz Kosovas statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244/99 un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.

**Spānijas Karalistes deklarācija**

Spānijas nostāja jautājumā, ka Padome pieņem lēmumus par to, lai parakstītu un noslēgtu stabilizācijas un asociācijas nolīgumu ar Kosovu, neskar Spānijas nostāju attiecībā uz Kosovas starptautisko statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244/99 un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.

Tas, ka par juridisko pamatu Stabilizācijas un asociācijas nolīgumam ar Kosovu tiek izmantots Līguma par Eiropas Savienību 37. pants saistībā ar Līguma par Eiropas Savienību 31. pantu, kā arī Līguma par Eiropas Savienības darbību 217. pants saistībā ar Līguma par Eiropas Savienības darbību 218. pantu, neskar Spānijas nostāju attiecībā uz Kosovas starptautisko statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244/99 un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.

Formulējumu, kas attiecas uz Kosovas Eiropas perspektīvu, var interpretēt tikai kā tuvināšanos ES bez galīgā mērķa – pievienošanās ES, jo vienpusējā neatkarības deklarācija nav atzīta ar vienprātīgu balsojumu.

**Rumānijas paziņojums**

Rumānija pieņem zināšanai to, ka ir noslēgts Stabilizācijas un asociācijas nolīgums starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai, no vienas puses, un Kosovu, no otras puses.

Rumānija atgādina savas valsts nostāju par Kosovas kā valsts neatzīšanu.

Stabilizācijas un asociācijas nolīguma noslēgšana starp Kosovu un Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai neskar Rumānijas nostāju attiecībā uz Kosovas statusu un nekādā veidā nerada pieņēmumu, ka Rumānija atzīst Kosovas valsts statusu.

### **Apvienotās Karalistes paziņojums**

Apvienotā Karaliste atzinīgi vērtē Stabilizācijas un asociācijas nolīguma starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Kosovu, no otras puses, noslēgšanu.

Tomēr Apvienotā Karaliste uzskata, ka nolīgumā ir iekļauti noteikumi saistībā ar fizisku personu pagaidu klātbūtni uzņēmējdarbības un atpakaļuzņemšanas nolūkā, kas atbilst Līguma par Eiropas Savienības darbību III daļas V sadaļai. Apvienotā Karaliste atgādina, ka saskaņā ar Līgumu Protokola (Nr. 21) 2. pantu par Apvienotās Karalistes un Īrijas nostāju saistībā ar brīvības, drošības un tiesiskuma telpu, nekādi pasākumi, kas noteikti, piemērojot šo sadaļu, nekādi noteikumi starptautiskos nolīgumos, ko Savienība noslēgusi, piemērojot šo sadaļu, Apvienotajai Karalistei nav saistoši vai piemērojami, ja vien, saskaņā ar 3. pantu Protokolā tā nepaziņo, ka vēlas piedalīties ierosinātā pasākuma noteikšanā un piemērošanā.

Līdz ar to saskaņā ar Protokola (Nr. 21) 3. pantu Apvienotā Karaliste ir paziņojusi Padomes priekšsēdētājam, ka tiklīdz, ciktāl Lēmumi attiecas uz fizisku personu pagaidu klātbūtni uzņēmējdarbības nolūkā, tā vēlas piedalīties Padomes lēmumos.

### **Komisijas paziņojums**

Komisija atkārtoti pauž savu nostāju, ka tā nepiekrīt, ka LES 37. pants tiek pievienots kā materiālais juridiskais pamats, lai parakstītu un noslēgtu Stabilizācijas un asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu, no vienas puses, un Kosovu \*, no otras puses. Saskaņā ar judikatūru LESD 217. pants ir visaptverošs juridiskais pamats, kas Savienību pilnvaro uzņemties saistības attiecībā uz trešām valstīm visās jomās, uz kurām attiecas Līgumi, kuri pēc Lisabonas līguma stāšanās spēkā attiecas arī uz KĀDP.

Padomes Lēmums, ar ko apstiprina to, ka Eiropas Komisija Eiropas Atomenerģijas kopienas vārdā noslēdz Nolīgumu, ar ko pagarina Pamatnolīgumu par starptautisku sadarbību ceturtās paaudzes kodolenerģijas sistēmu pētniecības un izstrādes jomā

5297/16

Balsošanas kārtība: kvalificēts balsu vairākums

Balsojuma rezultāts: visas dalībvalstis "par", izņemot –

"pret": Austrija, Dānija, Luksemburga

|                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Padomes secinājumi par cīņu pret terorisma finansēšanu                                                                                 | 6068/16                                                                                                                                                                               |
| Padomes ieteikums attiecībā uz apstiprinājumu, ko sniedz Komisijai par Eiropas Savienības 2014. finanšu gada vispārējā budžeta izpildi | 5583/16 ADD 1<br>Balsošanas kārtība: kvalificēts balsu vairākums<br>Balsojuma rezultāts: visas dalībvalstis "par",<br>izņemot –<br>"pret": Nīderlande, Zviedrija, Apvienotā Karaliste |

## **Zviedrijas un Apvienotās Karalistes paziņojums**

Atsaucoties uz

- Eiropas Savienības Revīzijas palātas gada pārskatu par ES budžeta izpildi attiecībā uz 2014. finanšu gadu;
- apstiprinājumu, ko sniedz Komisijai par ES 2014. gada budžeta izpildi;
- projektu Padomes ieteikumam sniegt Komisijai apstiprinājumu par Eiropas Savienības 2014. finanšu gada vispārējā budžeta izpildi;

### Apvienotā Karaliste un Zviedrija:

pauž dziļu nožēlu, ka divdesmit pirmo gadu pēc kārtas Eiropas Savienības Revīzijas palāta nav spējusi par ES budžetu kopumā sniegt ticamības deklarāciju bez piezīmēm un ka kopējais kļūdu īpatsvars attiecībā uz izdevumiem joprojām ievērojami pārsniedz pieņemamo 2 % sliekšni, arniecīgu samazinājumu 4,4 % apmērā salīdzinājumā ar pagājušo gadu;

uzsver, cik svarīga ir neatkarīga ES līmeņa revīzija attiecībā uz ES līdzekļiem, un ļoti atzinīgi vērtē Eiropas Revīzijas palātas jauno pieeju attiecībā uz lietderības revīziju, kā izklāstīts 2014. gada pārskatā, vienlaikus paužot nožēlu par šīs revīzijas neiedvesmojošajiem secinājumiem;

pauž atzinību par diskusiju par to, kā varētu izstrādāt ES budžetu, lai ar to labāk atbalstītu vispārējās politiskās prioritātes, iegūtu rezultātus un reaģētu uz neparedzētām problēmām, un šajā sakarībā pauž gandarījumu par Komisijas ierosmi "orientēt budžetu uz rezultātiem";

mudina Komisiju un Revīzijas palātu sadarboties, lai ES programmām noteiktu praktiskus, uz darbību vērstus un izmērāmus mērķus, galvenokārt izmantojot ES mēroga mērķus un partnerattiecību nolīgumus, kas ES politiskās prioritātes var pārvērst produktīvos rezultātos; kopā ar vispiemērotāko un efektīvāko sistēmu, lai izmērītu šādu mērķu darbības rādītājus;

norāda uz to, ka dažādās izdevumu jomās kļūdu līmeņi ievērojami mainās, un tādēļ Komisijai un Revīzijas palātai ir konkrēti jāpievēršas tām jomām, kurās pastāv augsts būtisku kļūdu risks, lai drīzāk veiktu uzlabojumus, nevis noteikti pievienotu papildu kontroles;

stingri mudina Komisiju un dalībvalstis izzināt vairāk iespēju, kā vienkāršot sarežģītos noteikumus un regulējumu attiecībā uz ES budžeta izdevumiem, lai uzlabotu atbilstību, kā arī koncentrēties uz *ex-ante* kontrolēm, nevis tikai uz *ex-post* kontrolēm – lai veicinātu to, ka maksājumi jau pirmajā reizē ir pareizi;

ņemot vērā lielo vilcināšanos programmu uzsākšanā 2014.–2020. plānošanas periodā, uzsver, cik svarīgi ir, lai Komisija un dalībvalstis laikus sniegtu visaptverošas norādes un apmācību, ar ko nodrošina prasību pareizu interpretāciju, un mudina Komisiju ciešāk sadarboties ar dalībvalstīm, lai izprastu un novērstu sistēmisku un atkārtotu kļūdu pamatā esošos cēloņus;

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| <p>pauž nožēlu par Revīzijas palātas novērtējumu, ka kļūdu īpatsvars varēja būt ievērojami mazāks, ja dalībvalstu iestādes būtu labāk izmantojušas pieejamo informāciju, lai novērstu, atklātu un labotu kļūdas pirms izdevumu deklarēšanas Komisijai;</p> <p>nav vienisprātis ar Komisijas priekšlikumu ieviest papildu alternatīvus, daudzgadu kļūdu īpatsvarus, kas rada risku, ka tiks apdraudēta Revīzijas palātas neatkarīgā metodika kļūdu līmeņa aplēšanai ES budžetā;</p> <p>stingri mudina Komisiju paturēt vienprātīgi apstiprinātos maksājumu griestus, jo īpaši, saglabājot fiskālo disciplīnu attiecībā uz saistībām, efektīvi atceļot neizmantotās saistības, lai dotu vietu jaunām prioritātēm un programmām, palielinot pārredzamību, sniedzot ilgtermiņa prognozes un nodrošinot līdzsvaru starp saistībām un maksājumiem, un</p> <p>pievērš uzmanību Revīzijas palātas ieteikumam, ka Komisijai būtu jāpastiprina centieni, lai samazinātu pārmērīgus skaidras naudas atlikumus finanšu instrumentos, ņemot vērā to, ka vairāk nekā EUR 14 miljardi neizmantoto līdzekļu, kurus varētu izlietot neatliekamākām vajadzībām un prioritātēm, ir palikuši nobloķēti šajos instrumentos.</p> |                      |
| Padomes secinājumi par budžeta pamatnostādņēm 2017. gadam                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 5588/16              |
| <b>Eiropas Savienības Padomes 3446. sanāksme (LAUKSAIMNIECĪBA UN ZIVSAIMNIECĪBA), kas notika Briselē 2016. gada 15. februārī</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                      |
| NELEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                      |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI |
| Padomes Ieteikums (2016. gada 15. februāris) par ilgstošo bezdarbnieku integrāciju darba tirgū<br>OV C 67, 20.2.2016., 1.-5. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 15107/15             |
| <b>Eiropas Savienības Padomes 3447. sanāksme (ĀRLIETAS), kas notika Briselē 2016. gada 15. februārī</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |
| NELEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                      |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI |
| Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/208 (2016. gada 15. februāris), ar kuru groza Lēmumu (KĀDP) 2015/260, ar ko pagarina pilnvaru termiņu Eiropas Savienības īpašajam pārstāvim cilvēktiesību jautājumos<br>OV L 39, 16.2.2016., 47.-47. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 15551/15             |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/207 (2016. gada 15. februāris), ar ko groza Lēmumu 2013/233/KĀDP par Eiropas Savienības Integrētas robežu pārvaldības palīdzības misiju Lībijā ( <i>EUBAM Libya</i> )<br>OV L 39, 16.2.2016., 45.-46. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 5489/16 |
| Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/220 (2016. gada 15. februāris), ar ko groza Lēmumu 2011/101/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Zimbabvi<br>OV L 40, 17.2.2016., 11.-14. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 5450/16 |
| Padomes Regula (ES) 2016/214 (2016. gada 15. februāris), ar ko groza Regulu (EK) Nr. 314/2004 par dažiem ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Zimbabvi<br>OV L 40, 17.2.2016., 1.-2. lpp.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 5495/16 |
| Padomes secinājumi par ES prioritātēm ANO cilvēktiesību forumos 2016. gadā                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 5851/16 |
| <b>Ungārijas paziņojums</b><br><b>par projektu Padomes secinājumiem par ES prioritātēm ANO cilvēktiesību forumos 2016. gadā (14. punkts)</b><br>Tas, ka ir pieņemta Starptautiskās konferences par iedzīvotājiem un attīstību ( <i>ICPD</i> ) rīcības programma un Pekinas Rīcības platforma, liecina par ievērojamu vienprātību. Minētajos dokumentos cilvēktiesību īstenošana tiek izvirzīta kā attīstības jomas centrālais jautājums, un kopš to pieņemšanas ir gūti nozīmīgi panākumi saistībā ar veselību, dzimumu līdztiesību un izglītību. Šīs jomas ir Ilgtspējīgas attīstības programmas 2030. gadam pamatā, kurā iekļauti šādi galvenie principi: visur pasaulē ievērot cilvēktiesības un cilvēka cieņu, tiesiskumu, taisnīgumu, vienlīdzību un nediskrimināciju.<br>Ungārija joprojām ir apņēmusies pildīt savas saistības cilvēktiesību jomā, tostarp attiecībā uz sieviešu tiesībām. Mēs esam nopietni apņēmušies īstenot <i>ICPD</i> rīcības programmu un Pekinas Rīcības platformu, kā arī Ilgtspējīgas attīstības programmu 2030. gadam – kas arī būs pamatatsauces seksuālās un reproduktīvās veselības un reproduktīvo tiesību jomā. Tā kā terminam "seksuālā un reproduktīvā veselība un ar to saistītās tiesības" starptautiskā mērogā, tostarp Eiropas Savienībā, nav vienprātīgas definīcijas, Ungārija interpretē tā saturu un piemērojamības jomu saskaņā ar iepriekš minētajām starptautiskajām saistībām un valsts tiesību aktiem. |         |
| Padomes secinājumi par Burundi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 5879/16 |
| Padomes secinājumi par Somāliju                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5880/16 |
| Padomes secinājumi par Eiropas diplomātiju klimata jomā pēc <i>COP 21</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 6049/16 |
| Padomes secinājumi par Moldovas Republiku                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 6060/16 |
| Padomes secinājumi par Baltkrieviju                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 5946/16 |

| Eiropas Savienības Padomes 3448. sanāksme (VISPĀRĒJĀS LIETAS), kas notika Briselē 2016. gada 16. februārī                                                                                                                                    |           |                             |                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------------------------|--------------------------|
| NELEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                           |           |                             |                          |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                         |           | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI        |                          |
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko izklāsta Ieteikumu par to trūkumu novēršanu, kas konstatēti 2015. gada izvērtēšanā attiecībā uz Šengenas <i>acquis</i> piemērošanu Šengenas Informācijas sistēmas jomā Austrijā                            |           | 5864/1/16                   |                          |
| Eiropas Savienības Padomes 3449. sanāksme (IZGLĪTĪBA, JAUNATNE, KULTŪRA UN SPORTS), kas notika Briselē 2016. gada 24. februārī                                                                                                               |           |                             |                          |
| LEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                             |           |                             |                          |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                         | DOKUMENTS | BALSOŠANAS KĀRTĪBA          | BALSOJUMS                |
| Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2016/344 (2016. gada 9. marts) par Eiropas platformas izveidi sadarbības stiprināšanai nolūkā novērst nedeklarētu darbu (Dokuments attiecas uz EEZ)<br>OV L 65, 11.3.2016., 12.-20. lpp.           | 64/15     | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par" |
| NELEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                           |           |                             |                          |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                         |           | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI        |                          |
| Padomes secinājumi par Eiropas Revīzijas palātas Īpašo ziņojumu 16/2015 "Energoapgādes drošības uzlabošana, veidojot iekšējo enerģijas tirgu: jāstrādā vairāk"                                                                               |           | 6026/16                     |                          |
| Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2016/407 (2016. gada 9. marts) par Eiropas Globalizācijas pielāgošanās fonda izmantošanu (Beļģijas pieteikums EGF/2015/007 – BE/ <i>Hainaut-Namur Glass</i> )<br>OV L 74, 19.3.2016., 34.-35. lpp. |           | 5744/16                     |                          |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Padomes un Padomē sanākušo dalībvalstu valdību pārstāvju 2016. gada 24. februāra rezolūcija par sociālekonomiskās attīstības un iekļautības sekmēšanu Eiropas Savienībā ar izglītības palīdzību – izglītības un apmācības ieguldījums 2016. gada Eiropas pusgadā<br>OJ C 105, 19.3.2016, p. 1–4. lpp. | 5685/16              |
| <b>Eiropas Savienības Padomes 3450. sanāksme (TIESLIETAS UN IEKŠLIETAS). kas notika Briselē 2016. gada 25. februārī</b>                                                                                                                                                                               |                      |
| NELEGISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI |
| Padomes Lēmums (ES) 2016/350 (2016. gada 25. februāris) par to, lai noslēgtu Vienošanos starp Eiropas Savienību un Šveices Konfederāciju par kārtību, kādā tā piedalās Eiropas Patvēruma atbalsta birojā<br>OV L 65, 11.3.2016., 61.-62. lpp.                                                         | 18079/13             |
| Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/280 (2016. gada 25. februāris), ar ko groza Lēmumu 2012/642/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Baltkrieviju<br>OV L 52, 27.2.2016., 30.-33. lpp.                                                                                                                      | 6178/16              |
| Padomes Regula (ES) 2016/277 (2016. gada 25. februāris), ar ko groza Regulu (EK) Nr. 765/2006 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Baltkrieviju<br>OV L 52, 27.2.2016., 22.-23. lpp.                                                                                                            | 6193/16              |
| Padomes Īstenošanas regula (ES) 2016/276 (2016. gada 25. februāris), ar ko īsteno 8.a panta 1. punktu Regulā (EK) Nr. 765/2006 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Baltkrieviju<br>OV L 52, 27.2.2016., 19.-21. lpp.                                                                           | 6191/16              |

| Eiropas Savienības Padomes 3451. sanāksme (KONKURĒTSPĒJA), kas notika Briselē 2016. gada 29. februārī                                                                                                                                                                                                                                                                          |           |                             |                                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| LEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |           |                             |                                                                                    |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | DOKUMENTS | BALSOŠANAS KĀRTĪBA          | BALSOJUMS                                                                          |
| Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/399 (2016. gada 9. marts) par Savienības Kodeksu par noteikumiem, kas reglamentē personu pārvietošanos pār robežām (Šengenas Robežu kodekss)<br>OV L 77, 23.3.2016., 1.-52. lpp.                                                                                                                                                | 36/15     | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par", izņemot – nepiedalās: Dānija, Īrija, Apvienotā Karaliste |
| Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/400 (2016. gada 9. marts), ar ko īsteno aizsardzības pasākumu klauzulu un noteikumu apiešanas novēršanas mehānismu, kas paredzēti Asociācijas nolīgumā starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Moldovas Republiku, no otras puses<br>OV L 77, 23.3.2016., 53.-61. lpp. | 73/15     | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par"                                                           |
| Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/401 (2016. gada 9. marts), ar ko īsteno noteikumu apiešanas novēršanas mehānismu, kas paredzēts Asociācijas nolīgumā starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Gruziju, no otras puses<br>OV L 77, 23.3.2016., 62.-64. lpp.                                              | 74/15     | kvalificēts balsu vairākums | visas dalībvalstis "par"                                                           |
| NELEĢISLATĪVI AKTI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |           |                             |                                                                                    |
| AKTS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |           | DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI        |                                                                                    |
| Padomes Regula (ES) 2016/300 (2016. gada 29. februāris), ar ko nosaka atalgojumu augstas pakāpes amatpersonām ES iestādēs<br>OV L 58, 4.3.2016., 1.-12. lpp.                                                                                                                                                                                                                   |           | 5444/16                     |                                                                                    |

**Austrijas paziņojums**

Austrija pauž gandarījumu par ierosinātajiem uzlabojumiem attiecībā uz pašreizējo juridisko situāciju. Tomēr Austrija nevar apstiprināt priekšlikumu, jo tā uzskata, ka noteikumi par atskaitījumiem, kā izklāstīts 10. panta 3. un 4. punktā saistībā ar 6. apsvērumu, ir pārāk dāsni, un neredz nekādu pamatojumu ikgadējam automātiskam reprezentācijas pabalsta un īpaša amata piemaksas atjauninājumam, kas paredzēts 19. pantā.

|                                                                                                                                                                                                                                                                            |         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| Padomes Lēmums (ES) 2016/298 (2016. gada 29. februāris) par nostāju, kas Eiropas Savienībai jāņem ĀKK un ES Vēstnieku komitejā attiecībā uz atkāpju apstiprināšanu no Uzņēmumu attīstības centra (UAC) finanšu noteikumiem<br>OV L 57, 3.3.2016., 4.-7. lpp.               | 5701/16 |
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko izklāsta Ieteikumu par risinājumu attiecībā uz trūkumiem, kas konstatēti 2015. gada izvērtēšanā par to, kā Beļģija piemēro Šengenas <i>acquis</i> policijas sadarbības jomā                                                              | 6197/16 |
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko izklāsta Ieteikumu par risinājumu attiecībā uz trūkumiem, kas konstatēti 2015. gada izvērtēšanā par to, kā Beļģija piemēro Šengenas <i>acquis</i> Šengenas informācijas sistēmas jomā                                                    | 6200/16 |
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko izklāsta Ieteikumu par risinājumu attiecībā uz trūkumiem, kas konstatēti 2015. gada izvērtēšanā par to, kā Beļģija piemēro Šengenas <i>acquis</i> ārējo robežu pārvaldības jomā                                                          | 6205/16 |
| Padomes Īstenošanas lēmums, ar ko izklāsta Ieteikumu par risinājumu attiecībā uz trūkumiem, kas konstatēti 2015. gada izvērtēšanā par Šengenas <i>acquis</i> piemērošanu jomā, kas attiecas uz to, ka nepastāv robežkontrole pie iekšējām robežām starp Vāciju un Franciju | 6210/16 |
| Padomes secinājumi par Vienotā tirgus stratēģiju                                                                                                                                                                                                                           | 6622/16 |